



Kozí hrádek National- Kulturdenkmal



Kozí hrádek befindet sich auf dem Territorium der Stadt Sezimovo Ústí etwa 6 km südöstlich von der Stadt Tábor. Die erste schriftliche Erwähnung über die Stadt stammt aus dem Jahre 1377, wann Vlček von Kozí und Albrecht, Burggraf in Kozí erwähnt werden. Die nächste historische Erwähnung sagt, dass im Jahre 1391 der Magdeburger Burggraf Jan jun. von Hardeck die Burg mit einigen Dörfern verkauft hat. Später hielt die Burg das Geschlecht Kozský von Kozí, das im Wappen ein gekröntes vierbeiniges Geschöpf (wahrscheinlich einen Luchs) hatte, das im Laufe der Zeit in eine Ziege verwandelt wurde.

Nach seinem Abgang von Prag fand hier Magister Jan Hus seine Zuflucht in den Jahren 1413 bis 1414, der hier einige von seinen führenden Werken geschrieben hat. Im Jahre 1542 ist Kozí als wüst erwähnt. Auch wenn die Zeit ihres Unterganges nicht genau bekannt ist, ist es wahrscheinlich, dass sie im Jahre 1438 beim Feldzug von Albrecht II. Habsburger nach Tábor untergegangen ist.

Die Reste der untergegangenen Burg hat in den Jahren 1899 – 1929 der lokale Archeologe-Amateur Josef Švehla entdeckt. Heute ist Kozí hrádek dank ihrer historischen Bedeutung ein National-Kulturdenkmal.



Kozí hrádek National Cultural Sight

Kozí hrádek is located in the territory of the town of Sezimovo Ústí about 6 km south-east from Tábor. The first written reference to the castle is from 1377 in which Vlček from Kozí and Albrecht, burgrave of Kozí are mentioned. The next historical reference says that in 1391 the burgrave of Magdeburg Jan jr. from Hardegg had sold the castle together with several villages. Then the castle had belonged to the family Kozský from Kozí who used to have a crowned quadruped (probably a lynx) on their emblem which was later changed to a goat.

After leaving Prague, Mistr Jan Hus had found a sanctuary here from 1413 to 1414, and he had written some of his important works here.

In 1542 the castle Kozí is presented as abandoned. The time of its downfall is not known but probably it had lapsed in 1438 during the military campaign of Albrecht II. of Habsburg to Tábor.

The remains of the castle were discovered by local amateur archaeologist Josef Švehla in 1899 – 1929. Nowadays Kozí hrádek is thanks to its historical importance a National Cultural Sight.

KOZÍ HRÁDEK

zřícenina hradu obklopena palisádovým plotem

OTEVŘENO: od května do září denně kromě pondělí od 9 do 17 hodin

PROHLÍDKA: samostatně s průvodcovským listem

VSTUPNÉ: dospělí 30 Kč
děti, studenti, důchodci, invalidé 20 Kč

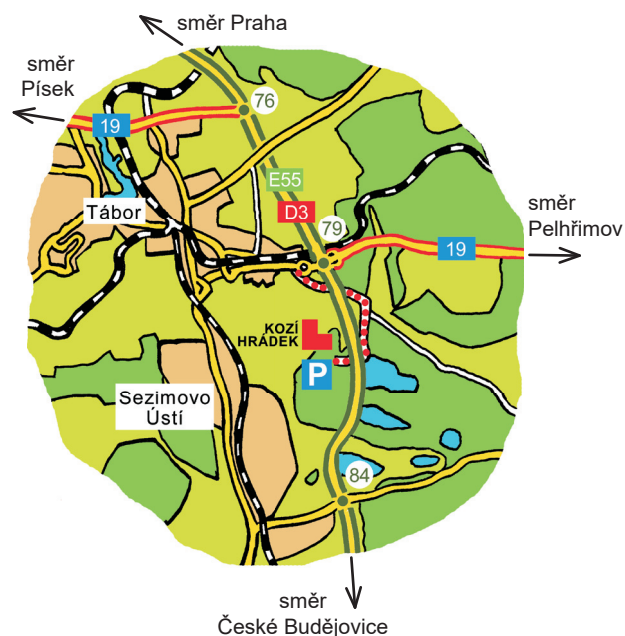
OBČERSTVENÍ: letní restaurace



tel.: 736 523 288
infocentrum@sezimovo-usti.cz



Mapa příjezdu na Kozí hrádek



měXus
MĚSTSKÉ STŘEDISKO
KULTURY A SPORTU

Jihočeský kraj



KOZÍ HRÁDEK národní kulturní památka



Kozí hrádek se nachází na území města Sezimovo Ústí asi 6 km jihovýchodně od Tábora. První písemná zmínka o něm pochází z roku 1377, kdy je uváděn Vlček z Kozího a Albrecht, purkrabí na Kozím. Další historická zmínka uvádí, že roku 1391 prodal hrad s několika vesnicemi magdeburský purkrabí Jan Mladší z Hradecka. Později držel hrad rod Kozských z Kozího, který měl ve znaku korunovaného čtyřnožce (patrně rysa), přeměněného časem na kozu.

Po svém odchodu z Prahy zde našel v letech 1413–1414 útočiště Mistr Jan Hus, který zde napsal některé ze svých předních prací.

V roce 1542 je Kozí uváděn jako pustý. I když není doba jeho zániku přesně známa, je pravděpodobné, že zanikl v r. 1438 při vojenském tažení Albrechta II. Habsburského na Tábor.



Sokolská mohyla
u Kozího hrádku

Zbytky zaniklého hradu odkryl v letech 1899–1929 místní amatérský archeolog Josef Švehla. Dnes je Kozí hrádek díky svému historickému významu národní kulturní památkou.

Doc. PhDr. Rudolf Krajčí, CSc.

Naučná stezka okolo Kozího hrádku

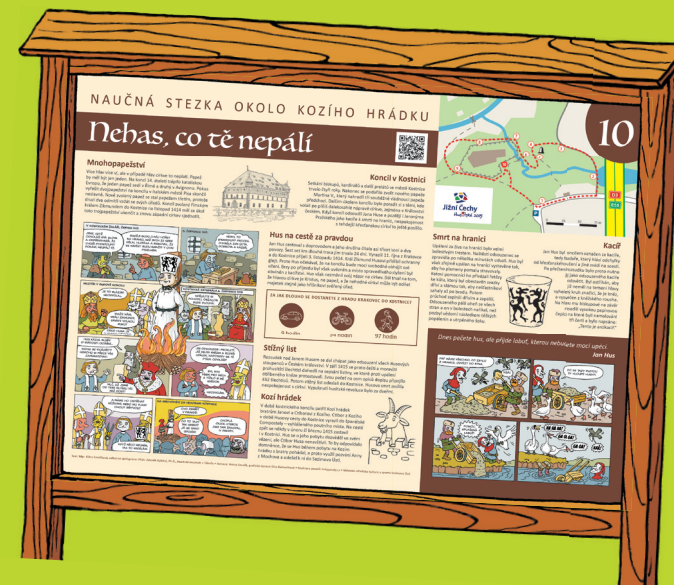


850 metrů dlouhá naučná stezka vede po okolí národní kulturní památky Kozí hrádek.

Na trase naleznete deset informačních panelů, z nichž pět je věnováno historii i současnosti Kozího hrádku, pět z nich pak životu a dílu Mistra Jana Husa, který zde našel útočiště poté, co na něj byla v Praze uvalena klatba. Informace jsou podávány populárně naučnou formou, panely jsou řešeny tak, aby oslovily co nejširší veřejnost.



Stručný vysvětlující text pro dospělé doplňuje centrální obrázek s popisky a kratšími texty pro děti, ve spodní části panelů je k tématu umístěn komiksový strip. Pod panelem je instalován interaktivní prvek pro nejmenší. Trasa je středně náročná, je určena jen pro pěší.



Der Lehrpfad „Kozí hrádek und Umgebung“



Der 850 Meter lange Lehrpfad führt in der Umgebung des Nationaldenkmales Kozí hrádek. Auf dem Weg finden Sie zehn Schautafeln. Fünf Schautafeln sind der Geschichte und der Gegenwart von Kozí hrádek gewidmet. Die nächsten fünf Tafeln informieren über das Leben und Werk von Meister Jan Hus, der hier einen Zufluchtsort fand, als der Papst ihn und Prag im Jahre 1411 bannte.

Die Informationen werden hier populär vermittelt. Die Form spricht nicht nur Erwachsene aber auch Kinder an. Der Erklärungstext an den Schautafeln wird von einem zentralen Bild mit kürzeren Texten und Legende für Kinder ergänzt. Im unteren Teil von Tafeln ist noch ein themenorientierter Comicstrip zu finden. Unter jeder Schautafel ist noch ein interaktives Element für die Kleinsten installiert. Der Weg ist mittelanspruchsvoll, nur für Fußgänger.

Der Lehrpfad „Kozí hrádek und Umgebung“ ist von der Südböhmischen Region – Programm: Hussitten-Südböhmen gefördert.



Educational trail around Kozí hrádek

The 850 metres educational walking trail surrounds Kozí hrádek, a national cultural monument. On the route you will find ten information panels, five of them devoted to the history and presence of Kozí hrádek, five of them to the life and work of Jan Hus, who found refuge there after he was exiled from Prague. The information is nonfiction, and the panels are designed to appeal to the widest possible audience.

On each panel, a brief explanatory text for adults surrounds a central picture, with descriptions and shorter texts for children. There is also a comic strip at the bottom of each panel, and an interactive zone under each panel for the youngest children. The trail is moderately difficult.

Educational trail around Kozí hrádek is supported by the South Bohemia's 'Hussite South Bohemia' grant program.